

殘障人士與長者的 Medi-Cal選擇 洛杉磯縣 (Los Angeles)

本插入頁將幫助您決定哪一種Medi-Cal最適合於您。

如果您是住在洛杉磯縣的殘障人士或長者，
您可以選擇加入普通Medi-Cal、
Health Net或L.A. Care Health Plan。

Health Net和L.A. Care Health Plan
均為Medi-Cal保健計劃。

若您加入其中一項，您享有的仍然是Medi-Cal。

要更多了解您縣內的保健計劃，請致電：

Health Net: 1-800-675-6110

L.A. Care Health Plan: 1-888-839-9909

要查詢資訊，請致電：

Health Care Options:

1-800-430-6006 (粵) / 1-800-576-6885 (國)

普通Medi-Cal：本指南沒有提供聯絡電話。

更多有用的聯絡電話，請參閱內頁。



您在洛杉磯縣的Medi-Cal選擇：

- 請用以下表格比較您的Medi-Cal選擇。
- 若您想要加入 Health Net 或 L.A. Care Health Plan，請致電 **Health Care Options**，**1-800-430-6006** (粵) / **1-800-576-6885** (國) 索取加入表格。您也可以致電加入。
- 若您想繼續留在普通Medi-Cal，您無需做任何事。

	Medi-Cal 保健計劃		普通Medi-Cal (無電話號碼) www.medi-cal.ca.gov	參閱 頁數：
	Health Net 1-800-675-6110 www.healthnet.com	L.A. Care Health Plan 1-888-839-9909 www.lacare.org		
基本服務項目				
基本Medi-Cal福利	相同	相同	相同	第6頁
24小時護士建議熱線	有	有	沒有	第12頁
保險人服務熱線時間	一周七天 每天24小時	周一至周五 上午8點 – 下午5點	沒有	第33頁
翻譯服務	有	有	致電您的醫生或診所。	第28頁
索取保險藥物單	1-800-675-6110	1-888-839-9909	詢問您的醫生或藥劑師。	第14頁
您的費用				
門診費	\$0	\$0	\$0	第8頁
藥物費	\$0	\$0	\$0-\$1	第8頁

Kaiser Medi-Cal Health Plan 只對有限的Medi-Cal會員提供服務。要符合資格，您必須在最近的六個月中擁有Kaiser，或您現在正使用Kaiser，或者您家中有直系親屬現正使用Kaiser。要獲得Kaiser保健計劃，您必須先加入L.A. Care。

以下是您可以去看病的醫院。

您一般會去您醫生所在的醫院看病。

尋找提供心理健康保健的醫院，請致電 1-800-854-7771。

Health Net

- Alhambra Hospital Medical Center
- Antelope Valley Hospital
- Bellflower Medical Center
- Beverly Hospital
- Brotman Medical Center
- California Hospital Medical Center
- Children's Hospital of Los Angeles
- Citrus Valley Medical Center—
Inter-Community Campus
- Citrus Valley Medical Center—
Queen of the Valley Campus
- City of Hope National Medical Center
- Community & Mission Hospital
- Doctors Hospital of West Covina
- Downey Regional Medical Center
- East Los Angeles Doctors Hospital
- East Valley Hospital Medical Center
- Encino Tarzana Regional Medical Center
- Foothill Presbyterian Hospital
- Garfield Medical Center
- Glendale Memorial Hospital
- Good Samaritan Hospital
- Greater El Monte Community Hospital
- Harbor—UCLA Medical Center
- Hollywood Presbyterian Medical Center
- Ingleside Hospital
- LAC + USC Medical Center
- Lakewood Regional Medical Center
- Lancaster Community Hospital
- Long Beach Memorial Medical Center
- Los Alamitos Medical Center
- Martin Luther King Jr.—Harbor Hospital
- Memorial Hospital of Gardena
- Methodist Hospital of Southern California
- Miller Children's Hospital
- Mission Community Hospital
- Monterey Park Hospital
- Orthopedic Hospital
- Pacific Alliance Medical Center
- Pacific Hospital of Long Beach
- Pacifica Hospital of the Valley
- Pomonca Valley Hospital Medical Center
- Providence Holy Cross Medical Center
- Providence St. Joseph Medical Center
- Providence Tarzana Medical Center
- Rancho Los Amigos Medical Center
- St. Francis Medical Center
- St. Vincent Medical Center
- Suburban Medical Center
- Temple Community Hospital
- Tri City Regional Medical Center
- Valley Care Olive View—
UCLA Medical Center and Health Center
- Valley Presbyterian Hospital
- Verdugo Hills Hospital
- Washington Medical Center
- White Memorial Medical Center
- Whittier Hospital Medical Center

L.A. Care Health Plan

- Alhambra Hospital Medical Center
- Antelope Valley Hospital
- Barlow Respiratory Hospital
- Bellflower Medical Center
- Beverly Hospital
- Brotman Medical Center
- California Hospital Medical Center
- Casa Colina Rehabilitation Hospital
- Centinela Hospital Medical Center
- Children's Hospital of Los Angeles
- Citrus Valley Medical Center—
Inter-Community Campus
- Citrus Valley Medical Center—
Queen of the Valley Campus
- City of Angels Medical Center
- Community Hospital of Huntington Park
- Community Hospital of Long Beach
- Doctors Hospital of West Covina
- East Los Angeles Doctors Hospital
- East Valley Hospital Medical Center
- Encino-Tarzana Regional Medical Center
- Foothill Presbyterian Hospital
- Garfield Medical Center
- Glendale Adventist Medical Center
- Glendale Memorial Hospital & Health Center
- Good Samaritan Hospital—Los Angeles
- Greater El Monte Community Hospital
- Harbor—UCLA Medical Center
- Hollywood Community Hospital
- Hollywood Presbyterian Medical Center
- Huntington Memorial Hospital
- LAC—King - Drew Medical Center
- LAC + USC Medical Center
- Lakewood Regional Medical Center
- Lancaster Community Hospital
- Long Beach Memorial Medical Center
- Los Angeles Community Hospital
- Los Angeles Metropolitan Medical Center
- Marina Del Rey Hospital
- Memorial Hospital of Gardena
- Methodist Hospital of Southern California
- Miller Children's Hospital
- Mission Community Hospital
- Mission Community Hospital Panorama
- Mission Hospital of Huntington Park
- Monterey Park Hospital
- Northridge Hospital Medical Center
- Norwalk Community Hospital
- Olympia Medical Center
- Orthopedic Hospital

(請在下一頁繼續。)

L.A. Care Health Plan (續)

- Pacific Alliance Medical Center
- Pacific Hospital of the Valley
- Pacifica Hospital of Long Beach
- Pomona Valley Hospital Medical Center
- Providence Holy Cross Medical Center
- Providence St. Joseph Center
- Rancho Los Amigos National Rehabilitation Center
- San Dimas Hospital
- San Gabriel Valley Medical Center
- San Pedro Peninsula Hospital
- San Vicente Hospital
- Specialty Hospital
- St. Francis Medical Center—Lynwood
- St. Mary Medical Center—Long Beach
- St. Vincent Medical Center
- Suburban Medical Center
- Temple Community Hospital
- USC University Hospital
- Valley Care Olive View—
UCLA Medical Center and Health Center
- Valley Presbyterian Hospital
- Verdugo Hills Hospital
- West Hills Hospital & Medical Center
- White Memorial Medical Center
- Whittier Hospital Medical Center

尋找備有殘障服務設施的主治醫生

要尋找一位備有殘障服務設施的主治醫生，包括提供殘障停車位，配備殘障設施的候診室、醫療檢查室、檢查床、秤、洗手間和有殘障通道的醫療大樓，請上網查詢：
<http://www.lacare.org/members/medi-cal/findadoctor>

普通 Medi-Cal

- Alhambra Hospital Medical Center
- Alta Hollywood Hospital
- Antelope Valley Hospital
- Aurora Las Encinas Hospital
- Barlow Hospital
- Bellflower Doctors Hospital
- Beverly Hospital
- BHC Alhambra Hospital
- Brotman Medical Center
- California Hospital Medical Center
- Casa Colina Hospital
- Catalina Island Medical Center
- Cedars-Sinai Medical Center
- Centinela Hospital Medical Center
- Children's Hospital of Los Angeles
- Chino Valley Medical Center
- Citrus Valley Medical Center
- City of Hope Medical Center
- Coast Plaza Doctors Hospital
- College Hospital
- Community Hospital of Long Beach
- Del Amo Hospital
- Doctors Hospital of West Covina
- Downey Regional Medical Center
- East Los Angeles Doctors Hospital
- East Valley Hospital Medical Center
- Encino Hospital Medical Center
- Foothill Presbyterian
- Gardens Regional Hospital
- Garfield Medical Center
- Gateways Hospital
- Glendale Adventist Medical
- Glendale Memorial Hospital
- Good Samaritan Hospital
- Greater del Monte Community Hospital
- Harbor-UCLA Medical Center
- Henry Mayo Newhall Memorial Hospital
- Hollywood Community Hospital
- Huntington Memorial Hospital
- Kindred Hospital-La Mirada
- Kindred Hospital Los Angeles
- LAC + USC Medical Center
- Lakewood Regional Medical Center
- Lancaster Community Hospital
- Long Beach Memorial Medical Center
- Los Angeles Community Hospital
- Los Angeles Doctors Hospital
- Memorial Hospital of Gardena
- Methodist Hospital of Southern California
- Midway Hospital Medical Center

(請在下一頁繼續。)

普通Medi-Cal (續)

- Mission Community Hospital
- Monterey Park Hospital
- Motion Picture and TV Hospital
- Northridge Hospital Medical Center
- Pacific Alliance Medical Center
- Pacifica Hospital of the Valley
- Ponom Valley Community Hospital
- Presbyterian Intercommunity Hospital
- Promise Hospital of East Los Angeles
- Providence Holy Cross Medical Center
- Providence St. Joseph Medical Center
- Rancho Los Amigos National Rehabilitation Center
- Ronald Reagan UCLA Medical
- St. John's Hospital
- San Dimas Community Hospital
- San Gabriel Valley Medical Center
- Santa Monica UCLA Medical Center
- Sherman Oaks Hospital
- Silver Lake Medical Center
- St. Francis Medical Center
- St. Mary Medical Center
- St. Vincent Medical Center
- Tarzana Regional Medical Center
- Temple Hospital
- Torrance Memorial Medical Center
- USC University Hospital
- Valley Care Olive View—
UCLA Medical Center and Health Center
- Valley Presbyterian Hospital
- Verdugo Hills Hospital
- Vista Hospital
- Vista Hospital of South Bay
- West Hills Regional Medical Center
- White Memorial Medical Center
- Whittier Hospital Medical Center

有用的聯絡電話

加州牙科 (Denti-Cal)

1-800-322-6384

21歲以下人士Medi-Cal牙科保健資訊

洛杉磯縣社區及長者服務

1-213-738-2600

(Los Angeles County Community and Senior Services)

殘障人士與長者服務資訊與轉介

洛杉磯縣心理健康服務部

1-888-854-7771

(Los Angeles County Department of Mental Health)

心理健康服務資訊

酗酒、吸毒和藥物濫用治療服務

1-800-564-6600

(Substance Abuse Treatment Services)

酗酒、吸毒和藥物濫用問題的服務